

喀喇沙尔事宜 下卷

客
居
於
京
都

中國民族史地資料叢刊之十一（內部參政）

喀喇沙爾事宜

下卷

中央民族學院圖書館編

一九七九年九月

喀喇沙爾事宜下卷

吳江 吳豐培 重訂

土爾扈特歸附始末

土爾扈特者額魯特蒙古四部中之一部也當明時謂額魯特曰衛拉特亦作瓦刺分為四大部曰準噶爾綽羅斯部牧地在阿尔台曰和碩特部牧地在烏魯木齊曰杜爾伯特部牧地在額爾齊斯曰土爾扈特部牧地在雅爾所屬之額什爾努拉地雅爾即今塔爾巴哈台所屬其地僻遠瘠苦夏生白蠅遺蛆入目冬則大雪不堪其寒四部雖各有牧地而皆以伊犁為會宗處綽羅斯部實擅其利以故最強土爾扈特之始祖曰翁罕六傳至瑪哈齊蒙克子二長曰貝果鄂爾勒克次曰翁貴貝果鄂爾勒克子四長曰卓立甘鄂爾勒克次曰衛袞

察布察齊三曰保蘭阿噶勒琥四曰莽海其卓立甘鄂爾勒克之子曰和鄂爾勒克六傳而至渥巴錫何秋濤案亦作渥巴錫亦作烏布沙是為舊土爾扈特衛察布察齊之子曰額濟內泰什五傳而至舍稜是為新土爾扈特自乾隆三十六年歸附後始詔以新舊別稱而其先代系族之可考者具如右明崇禎年間土爾扈特部長和鄂爾勒克與綽羅斯部長巴圖爾輝台吉交惡巴圖爾輝台吉者噶爾丹父也和鄂爾勒克遂棄雅爾牧地挈其族衆西走越哈薩克回部西抵俄羅斯境之額濟勒河秋濤案額濟勒河亦作額濟爾亦作厄濟兒亦作額集爾此水發源於俄羅斯國都之莫斯科窪境俄羅斯人呼為佛爾格河亦曰倭屯且牧焉所居地曰瑪努托海倚騰吉思巨澤北界俄羅斯南界哈薩克東界哈喇哈爾榜西界圖里雅斯科處乎四國之間而與俄羅斯察罕尤為切近蓋所牧本俄羅斯國之甌脫地而土爾扈特餽馬俄羅斯與之市易土爾

扈特資其贍給。凡有征調多從之往。俄羅斯嘗興雪西洋及西費耶斯科戰土
爾扈特以兵助之。後土爾扈特寢弱。俄羅斯遂指土爾扈特為己屬國。土爾扈
特習蒙古俗。務畜牧。逐水草徙。而俄羅斯城郭居。風俗既異。土爾扈特重佛教。
敬達賴喇嘛。而俄羅斯尚天主教。不事佛。以故土爾扈特雖受其役屬。而心不
甘。恆歸向中國。和鄂爾勒克有子六人。長書庫爾岱青。次伊勒登諾顏。次羅卜
藏諾顏。餘三人無嗣。不著。順治十二年。書庫爾岱青遣使錫喇布鄂木布奉表
入貢。是為土爾扈特通貢我朝之始。十三年。伊勒登諾顏遣使錫喇尼和碩齊
入貢。十四年。羅卜藏諾顏及子多爾濟遣使沙克錫布特。達爾漢烏巴什阿巴
賴等貢駝馬二百餘。復攜馬千乞市歸化城。詔許之。始書庫爾岱青為子棚楚
克納巴圖爾輝台吉。生子阿玉奇。育於巴圖爾輝台吉所及和鄂爾勒

克徒牧時。禾之攜也。書庫爾岱青既嗣為部長。仍赴唐古特熬茶供佛。謁達賴喇嘛還時假道。準噶爾索阿玉奇以歸。書庫爾岱青卒。棚楚克嗣。棚楚克卒。阿玉奇嗣。始自稱汗。康熙中。表貢不絕。其貢道始皆由哈薩克經準噶爾地達嘉峪關。嗣後土爾扈特部與準噶爾部仍以戚黨故往來不絕。策妄阿拉布坦乞婚阿玉奇。仍妻以女。阿玉奇子散扎布台吉率萬餘衆偕往。康熙三十五年。大兵征噶爾丹。阿玉奇聞噶爾丹敗。遣宰桑以所部兵千防諸阿尔台之土魯圖。既而阿玉奇所屬諾顏和碩齊色布騰蒙克等從策妄阿拉布坦使入貢。慶捷優賚遣歸。是時阿玉奇與策妄阿拉布坦方修姍睦。不料後此之大為讐敵也。自噶爾丹既滅。策妄阿拉布坦潛謀兼併。始與阿玉奇構釁。留散扎布不遣。西歸。阿玉奇索之。乃遣散扎布歸。而盡奪其屬戶萬餘。阿玉奇嫂攜其子阿喇

布珠爾入藏禮佛策妄阿拉布坦攔之不得歸又不使阿玉奇入藏熬茶並激
奪阿玉奇貢使賜物而絕其貢道阿喇布珠爾既不得歸款閏乞內附我朝封
為貝子畀黨色爾騰地為游牧秋濟察此地介居黨河及色爾騰海之間故名
喇布珠爾自西藏還不能歸內屬封貝子令居嘉峪關外黨色爾騰之地即此
事也阿喇布珠爾旋卒子丹忠襲雍正九年以色爾騰故地通噶斯之察罕齊
老圖懼準噶爾掠乞內徙於額濟納即今甘肅邊外額濟納舊土爾扈特旗也方思所以送之歸者而阿玉奇亦以貢
道梗塞遣使假道俄羅斯由庫倫路入貢於是俄使圖理琛等亦假道俄羅斯
報之自是土爾扈特始與中國隔絕非假道俄羅斯不得通矣圖理琛之出使
也自康熙五十一年五月北行五十三年始至薩勒托付蓋土爾扈特與俄羅
斯界也阿玉奇遣台吉宰桑等導至設帳處俄使授敕宣諭訖語之曰阿喇布
珠爾已賜爵優養欲遣歸爾收以策妄阿拉布坦惡爾恐戕之而詭以哈薩克

羅斯乃嗜欲不通。言語不同之區也。若以往來數故不假我道。則我無由達中國矣。阿喇布珠爾幸為天朝臣僕。請勿遣歸。時阿喇布珠爾之父納扎爾瑪本特亦贈我使臣馬及方物。我使以入境無私交辭。阿玉奇待之有隆禮。留旬餘。筵宴不絕。五十四年春。圖理琛等仍由俄羅斯回京復命。蓋前後歷四載乃還。其詳見圖理琛自著異域錄中。秋濤案。圖理琛一作圖麗琛。字瑞圃。此事諸家記載或專繫於康熙五十二年誤也。今考正。

覈其程途所經。大抵山川寥闊。七難八阻。夏苦泥淖。冬苦積雪。甚寒。舟行每以凍阻。騎行一過泥淖。咫尺天地不相往來。又其居民鮮少。挽舟供驛。民力皆甚竭。屢遲延之故。半緣於此。非盡由彼國之故為紓途也。乾隆二十一年。土爾扈特使吹札布等入覲。稱奉其汗惇囉布喇什。令假道俄羅斯。亦三載乃至。請赴唐。

古特噶達賴喇嘛上還官護往二十二年自唐古特還並領賜棕囉布喇什幣
物二十三年新疆盡入版圖先是有台吉舍稜者本土爾扈特之族不從西徙
仍居伊犁境為準噶爾屬台吉大軍征準部獲達瓦齊阿睦爾撒納等以叛相
繼誅滅舍稜獨抗不降竄匿庫克烏蘇喀喇塔拉境於是將軍噶察扎布兆惠
等馳勦擒獲氣博羅塔拉將為奔俄羅斯計我軍尾及之于布什古河源射擒
其從弟牙草什布舍稜方詭約降計戕殺副都統唐喀祿馳諭喀喇瑪嶺遣使
俄羅斯俄羅斯執之舍稜潛遁間道將赴土爾扈特俄羅斯羈諸森博羅特圖
噶秋濱察森博羅特圖刺一作噶博羅特城在額爾齊斯河西北極出地五十
三度三十分偏西三十二度二十分地距中國界已千餘里阿睦爾撒納之
處也亦由斯以遐兆惠等率大兵追討遺署參領額林策等至森博羅特圖
刺向俄羅斯之瑪玉爾等查問蹤跡蓋此地為西北孔道往來所必經也。詔
遣兵擊之未至俄羅斯徙舍稜入其境論理藩院檄俄羅斯以舍稜獻舍稜懼

由俄羅斯歸額濟勒土爾扈特牧博羅布喇。○前卒于渥巴錫嗣為汗。當是時土爾扈特部西徙額濟勒河已閱七世百七十餘年矣。乾隆三十六年渥巴錫忽棄其游牧率數十萬眾東赴伊犁。初和鄂爾勒克至額濟勒時人戶微少。百年生息戶口日舊於隨渥巴錫居於額濟勒河南岸者四十六萬餘戶。北岸所居數亦相當。當時俄羅斯察罕汗屢征土爾扈特兵與鄰國戰敗績。土爾扈特部衆死者七八萬人。察罕心雪其耻。復征兵於土爾扈特。土爾扈特諸部落人人憂懼。渥巴錫計無所出。某自伊犁逃來之舍稜等因說渥巴錫曰。伊犁等處舊居之緝羅斯特和碩特輝特皆為大兵効滅。萬里之地空虛無人。可據而有也。渥巴錫惑焉。遂與台吉喇嘛密議。東徙。約定北岸所居人戶於河冰結後同赴伊犁。舍稜流言於衆曰。察罕汗今又令兵令十六歲以上者盡數赴

敵是欲殲滅土爾扈特之人也。衆皆惶懼。渥巴錫乃集大小宰桑諭以逃走伊
犁之利。衆喜皆為遠行之計。時三十五年十月也是歲冬。溫河冰不凍。渥巴錫
不能待。河北人戶遂殺俄羅斯匠役千人及貿易人等。擣四十餘萬部衆東走。
沿途劫掠攻破俄羅斯城池四處。察罕汗聞之。使其濟納拉喇領兵數萬追襲。
秋濤案。濟納拉喇。渥巴錫人。衆已逾坑格勒圖喇。
秋濤案即鑑格爾圖喇俄羅斯小城也。或云係俄羅斯卡
彼國之將軍也。而南已入中國地界。濟納拉喇乃引兵還。渥巴錫既入中國。乃由巴爾噶什
淖爾而進。其間經過之戈壁五日行。雖有水泉寸草不生。牲畜倒斃無算。行至
青可斯察漢。秋濤案。西城水道。記作。慶吉斯察罕。哈薩克汗阿布賚及阿布勒必斯阿布勒班畢
特與之戰。又有台吉額勒里納拉里要劫之。相持二十餘日。向沙喇伯勒南界。
布鲁特聞之人各喜躍相慶。聚集十餘萬騎。星飛雲擁。渥巴錫避入沙喇伯勒。

北界而千餘里戈壁無滴水寸草。時際三月。天氣溫暖。人皆取馬牛之血而飲。瘟疫大作。死者三十萬人。牲畜十存三四。經十餘日狼狽逃出。而布魯特久候於戈壁之外。或前或後。或聚或散。日夜追殺擒奪。被刦之男婦子女。牲畜什物。數倍於哈薩克。直至他木哈地。與內地卡倫相近。布魯特始歛兵退。渥巴錫至他木哈。所屬男婦大小猶有二十七八萬口。伊犁將軍伊勒圖遣侍衛普濟。保察哈爾領隊大臣納旺。散秩大臣額魯特。碩通滿洲協領全鑑。巴虎佐領呼圖克前往。問其來意。渥巴錫與其台吉喇嘛計議。六七日始定以投誠大皇帝為詞。時興渥巴錫同來之台吉策伯克多爾濟。先已遣格隆訥木庫巴勒珠爾宰桑集布贊等赴將軍前請安。備陳投順之情。各委員等乃引渥巴錫謁見將軍。因獻玉器。自鳴時刻表。定宣窯瓷器。自來火鳥鎗。拉古爾木碗。金錢等物。並獻。

其先世所受明永樂八年漢家封爵玉印一顆。於是伊勒圖先將其衆安置伊
犁隙地。馳驛以其事上聞。先是高宗純皇帝聞土爾扈特將至。慮伊勒圖一人
不能經理得宜。特命舒赫德前往視事。遵旨收撫安戢。所至如歸。時天議以舍
稜同來。情屬叵測。上以受降如受敵。自不可不稍為之備。然彼既背棄俄羅斯。
豈敢復與我為難。是其歸順之事。十有八九。詭計之伏。十之一耳。至舍稜既偕
衆來。若聲言前罪受衆降而獨拒。舍稜則窮無所歸。必寇掠邊鄙。且恐舍稜不
來。同行之衆亦疑懼不前。儻俟其既至。執舍稜罪之。尤非所以昭威信示懷徠
也。乃決計宥其已往。悉加恩錫。或又以為不宜。受俄羅斯叛臣。慮啟邊釁。上曰。
舍稜即我之叛臣。歸俄羅斯者何嘗不一再索取。而俄羅斯訖未興我也。今既
來歸。即以此語折俄羅斯。彼亦將無辭以對。因令理藩院以此意傳檄示知俄

羅斯並命額駙色布騰巴爾珠爾等馳赴伊犁。慰諭率領渥巴錫並掄其台吉頭目應入觀者。偕舍移凡十有三人。咸赴熱河引見。蓋我朝列聖相承。撫綏藩部。內蒙古最先附。外蒙古喀爾喀次之。既而降杜爾伯特。平準噶爾。和碩特。及是上爾扈特來歸。而四衛拉特之衆。胥隸帡幪。從茲蒙古之族。悉為王臣矣。土爾扈特自順治年間道入貢。至是凡一百二十餘年。竟全部內附。聖祖之遠道遣使。初非欲招而致之也。然深仁厚澤。固結人心。宜阿玉奇汗之子孫世世感恩不忘。高宗克繩祖武。措置咸宜。百萬之衆。指麾立定。即此一事。不已足徵兩朝大聖人先天弗違。後天奉若之至德歟。誠自生民以來。未有之盛舉也。秋濤案。高宗之處土爾扈特。也可謂仁如天智如神矣。始聞歸順之信。方嘉其擣挈遠來之意甚誠。即察其阽危求息之情甚憊。蓋各大臣遵旨設汎偵探於俄

羅斯之兵進哈薩克布魯特之劫掠皆已洞悉其情狀。乾隆三十八年將軍伊

勒圖奏哈薩克汗阿布

賚諸將在哈薩克之土爾扈特與在土爾扈特之哈薩克互相更換等語奉上諭此事毋庸辦理土爾扈特自阿濟勒來投時已被哈薩克擄掠多人此在進卡以前之事難以管理今若彼此查換亦屬紛煩而哈薩克貪得無厭藉此又不免別生事端且土爾扈特投誠時勢極窮蹙多方加恩籌其生計稍得其宜如更換後伊等不能養贍轉為不使者傳諭伊勒圖如阿布賚再提及此即言土爾扈特哈薩克同係大皇帝臣僕乞徇何地俱可遊牧不必互相更換等語明白晚諭按西域聞見錄記土爾扈特進卡以前被掠情形最詳覲此知其所記皆實事也以故於此數萬之衆凍餒厄瘠之形時懸於目而惻於心凡宵旰所寢置郵函所諮詢無暇無輟乃得悉其大要於是為之一口給以食人授以衣分地安居使就米穀而資耕牧則以屬之伊犁將軍舒赫德出我宋群之策憲驅往供饋則以屬之張家口都統常青發帑運茶市羊及裘則以屬之陝甘總督吳達善而嘉峪關外董視經理則以屬之西安巡撫文綬維時諸臣以次馳牘入告於伊犁塔爾巴哈台之察哈爾厄魯